

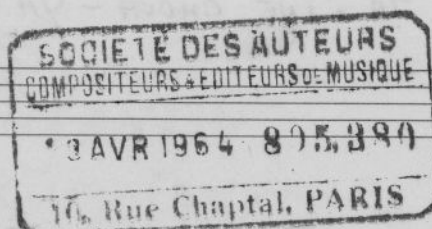
Hedjaj Yovaf

EL CARRITA OUA' HLET FETTINE

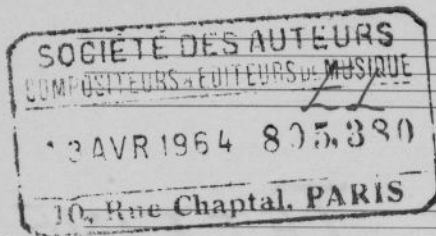
chanson comique

de

HEDJAJ Yovaf



HEDJAO' Youf.



CARRITA OUA'HLET FETTINE

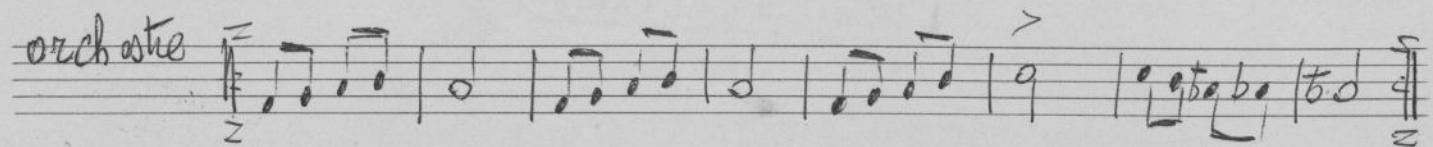
chanson Comique

RAZD - SECA

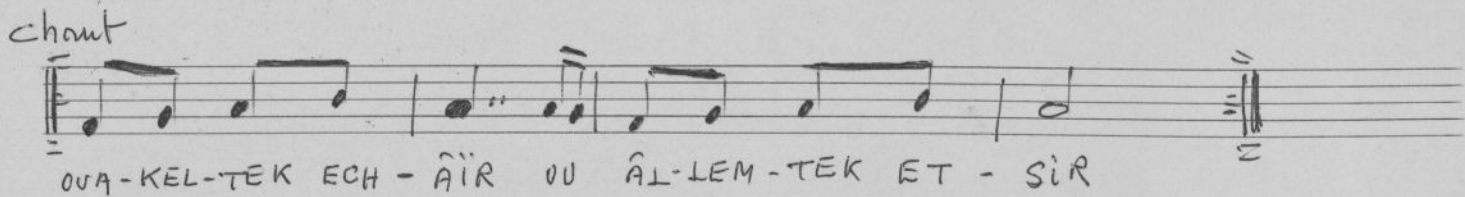


OUA'H - LET FET-TINE EL CAR-RI - TA OU
B'HI-MI, i NINE MEL CAR-RI - TA OUA'H - LET FET-TINE EL
CAR-RI - TA OU B'HI MI, i NINE MEL CAR-RI - TA
DEZZOU MAÂ-YAYA - ILLI JA - ÎNE CHOVA - YA ~~Y~~ AEL CAR-RI
TA

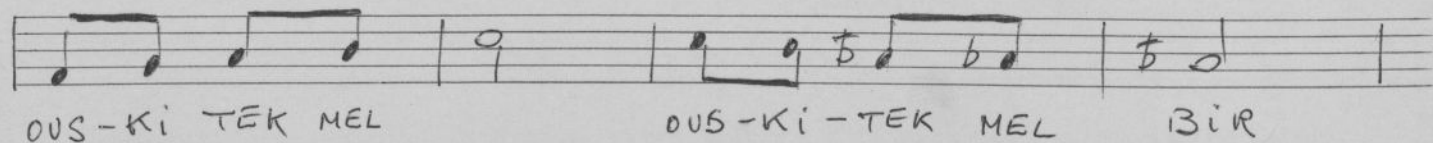
orchestre



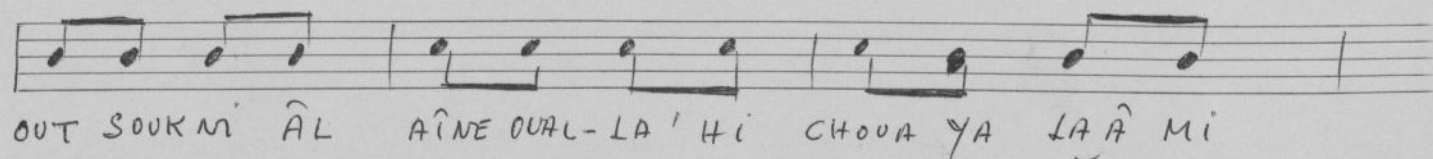
chant



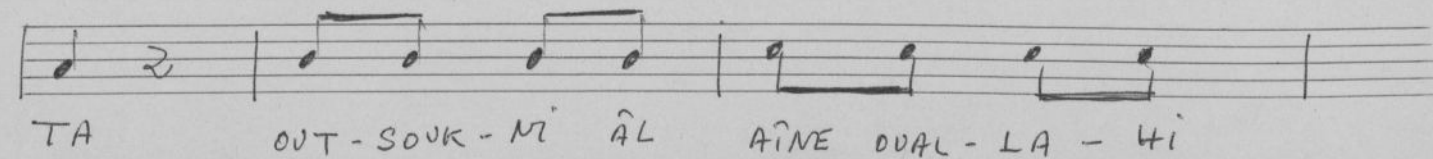
OUA-KEL-TEK ECH - ÂÏR OU ÂL-LEM-TEK ET - SÏR



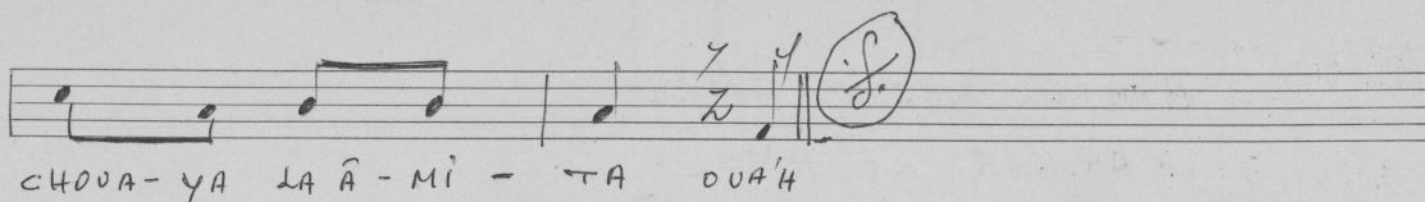
OUS-KI TEK MEL OUS-KI-TEK MEL BÏR



OUT SOUK MI ÂL AÏNE OUAL-LA' HI CHOVA YA LA Â MI



TA OUT-SOUK-MI ÂL AÏNE OUAL-LA - HI



2^e COUPLET

ERR EMCHI YAHDIK
 RAK SEDDIT ETRIK
 AÏT MA NSAÂD FIK
 OUDANEK MAKROUNINE
 OU BOUKHLEK ÔMRI MA RITA

3^e

CH'HAL TAKEL OUTROUSS
 OUTCHAKHER OUTBASS OU ÔMREK MATGHOSS
 OUTEÏRI OURA LEFRASS
 KHNAFREK MA'HLOULINE
 OU ZOUREK ENTI MA RITA

4^e

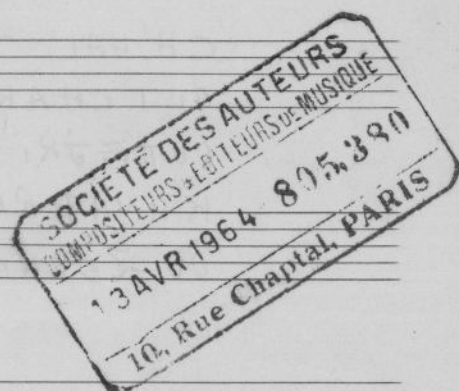
RADITNI MAJNOUN
 TEMCHI KI EL FAKROUN
 BAZAÂT EL KAMOUN
 SOUKER OUTAÏ TAH FETTINE
 OU KLABT EL CARRITA.

5

N'HEZEK LESSAFAH
 NBIËUK IEL PALLAH
 MEN HEMMEK NERTA'H
 KHNAFREK MA'HLOULINE
 OU ZOUREK ENTI MA RITA.



BAADEK NECHRI IMEL
IKARKAR LA' HMEL
YA'HRET DU MA IMEL
MOU'HAL YAA YA OUALA IMINE
MEN~~A~~ OCH RINE CARRITA.



oua klet fettine el carita -
ou bhinu mine mel carita -
Dezzou maâia ^{chouaia} yelli faïne el carita -

2^a oua keltak echair
ou âlleutak etsir
ouskitak mel lir.
outsokmî âl aïne
ou ouallak chouaia la âmit'ha

1^e Err euichi ya hadik
Rak sadit etrik
âit ma nsaâs file
Aoudauek makrounine
ou Boukhlek ^{emji} euti ma rita -

3 'ch'hal takel outrouss
outchakher outbass ourek ma tghouss.
outejri oua lefress
Khnafrak ma'hlouline
ou Zourek euti ma rita -

4^e Raditni majnoum
Temchi ki el fakroum
Bazât el kamoun
Souker ou taï'tah fettine
ou klabt el carita -

5 N hegek lessafah
nricuk lel fallah
men kemel's kertek
Ahnefuk mehlondine
ou lonkilek ent' me nite

6 Baadek mechi' fues
ikarkar kalucel
yahnet ou me nuel
menhel pae'ya mele inue
men ouelime Corits

Khobze skhouna men and el kaouch
ou maa s'han maa mer bezzit

Dagle mel arjoun ma tensach

Jechbaa ou tusa ouelbaah eklif